

# **BVGer D-7956/2009 vom 14. April 2011**

Bundesverwaltungsgericht, 2011-04-14, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_D-7956\\_2009](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_D-7956_2009)

FR: TAF D-7956/2009 du 14 avril 2011

IT: TAF D-7956/2009 del 14 aprile 2011

## **Regeste**

Asyl und Wegweisung

## **Erwägungen**

### **E. 1.1**

Gemäss Art. 31 des Verwaltungsgerichtsgesetzes vom 17. Juni 2005 (VGG, SR 173.32) beurteilt das Bundesverwaltungsgericht Beschwerden gegen Verfügungen nach Art. 5 des Bundesgesetzes vom 20. Dezember 1968 über das Verwaltungsverfahren (VwVG, SR 172.021). Das BFM gehört zu den Behörden nach Art. 33 VGG und ist daher eine Vorinstanz des Bundesverwaltungsgerichts. Eine das Sachgebiet betreffende Ausnahme im Sinne von Art. 32 VGG liegt nicht vor. Das Bundesverwaltungsgericht ist daher zuständig für die Beurteilung der vorliegenden Beschwerde und entscheidet auf dem Gebiet des Asyls endgültig, ausser bei Vorliegen eines Auslieferungsersuchens des Staates, vor welchem die beschwerdeführende Person Schutz sucht (Art. 105 AsylG; Art. 83 Bst. d Ziff. 1 des Bundesgerichtsgesetzes vom 17. Juni 2005 [BGG, SR 173.110]).

### **E. 1.2**

Mit Beschwerde kann die Verletzung von Bundesrecht, die unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts und die Unangemessenheit gerügt werden (Art. 106 Abs. 1 AsylG).

### **E. 2**

Die Beschwerde ist frist- und formgerecht eingereicht; der Beschwerdeführer hat am Verfahren vor der Vorinstanz teilgenommen, ist durch die angefochtene Verfügung besonders berührt, hat ein schutzwürdiges Interesse an deren Aufhebung beziehungsweise Änderung und ist daher zur Einreichung der Beschwerde legitimiert (Art. 108 AsylG sowie Art. 105 AsylG i.V.m. Art. 37 VGG und Art. 48 Abs. 1 und Art. 52 VwVG). Auf die Beschwerde ist einzutreten.

### **E. 3.1**

Gemäss Art. 2 Abs. 1 AsylG gewährt die Schweiz Flüchtlingen grundsätzlich Asyl. Als Flüchtling wird eine ausländische Person anerkannt, wenn sie in ihrem Heimatstaat oder im Land, wo sie zuletzt wohnte, wegen ihrer Rasse, Religion, Nationalität, Zugehörigkeit zu einer bestimmten sozialen Gruppe oder wegen ihrer politischen Anschauungen ernsthaften Nachteilen ausgesetzt ist oder begründete Furcht hat, solchen Nachteilen ausgesetzt zu werden. Als ernsthafte Nachteile gelten namentlich die Gefährdung von Leib, Leben oder Freiheit sowie Massnahmen, die einen unerträglichen psychischen Druck bewirken; den frauenspezifischen Fluchtgründen ist Rechnung zu tragen (Art. 3 AsylG).

### **E. 3.2**

Wer um Asyl nachsucht, muss die Flüchtlingseigenschaft nachweisen oder zumindest glaubhaft machen. Diese ist glaubhaft gemacht, wenn die Behörde ihr Vorhandensein mit überwiegender Wahrscheinlichkeit für gegeben hält. Unglaubhaft sind insbesondere Vorbringen, die in wesentlichen Punkten zu wenig begründet oder in sich widersprüchlich sind, den Tatsachen nicht entsprechen oder massgeblich auf gefälschte oder verfälschte Beweismittel abgestützt werden (Art. 7 AsylG).

#### **E. 4.1**

In der Beschwerde wird vorweg ausgeführt, der Beschwerdeführer habe am (...) in L. \_\_\_\_\_ eine schweizerische Staatsangehörige geheiratet. Sodann wird neu geltend gemacht, dass er im (...) seinen obligatorischen Militärdienst hätte ableisten müssen und dass er in der Türkei auf nationaler Ebene behördlich gesucht werde, weil er seine Dienstpflicht nicht erfüllt habe. Diesbezüglich wird die baldmögliche Nachreichung von Beweismitteln in Aussicht gestellt. Was die widersprüchlichen Angaben zu seinem letzten Wohnsitz anbelange, seien seine Aussagen anlässlich der Anhörung vom 21. Oktober 2009 zutreffend, während in Bezug auf die Erstbefragung deren summarischer Charakter und kurze Dauer zu berücksichtigen seien und auch ein Missverständnis nicht auszuschliessen sei. Die Angaben zum Verbleib des Reisepasses hätten keinen Bezug zu den geltend gemachten Fluchtgründen. Auch habe er diesen im Zusammenhang mit dem Ehevorbereitungsverfahren vorgelegt, wobei er das Dokument von einem in der Schweiz lebenden Bekannten überbracht erhalten habe, welcher im Lauf des Sommers die Eltern des Beschwerdeführers in der Türkei besucht habe. Es handle sich um den Reisepass, den er dem Schlepper bei seiner Ausreise in die Schweiz übergeben habe. Auch im Zusammenhang mit der geltend gemachten Verteilung von kurdischen Zeitschriften und der behördlichen Suche nach ihm im Heimatdorf seien zunächst der summarische Charakter und die kurze Dauer der Erstbefragung zu berücksichtigen. Immerhin habe der Beschwerdeführer dort zumindest seine Aktivitäten im Zusammenhang mit der DTP erwähnt; im Übrigen habe er sich bloss einige Male am Verteilen der fraglichen Zeitungen beteiligt und handle es sich dabei aus seiner Sicht um den entscheidenden Fluchtgrund. Er habe sein politisches Engagement von Anfang an relativiert. Gleichwohl sei davon auszugehen, dass die türkischen Behörden ein Verfolgungsinteresse an ihm hätten. Er sei bereits wegen seiner Flucht vor dem Militärdienst vorbelastet und werde noch nachweisen, dass er deshalb auf nationaler Ebene gesucht werde. Insgesamt vermöchten die vom BFM für die Unglaubhaftigkeit der Vorbringen des Beschwerdeführers vorgetragenen Argumente nicht zu überzeugen. Schliesslich treffe zu, dass die geltend gemachten Repressalien und Schikanen, die er als kurdischer Dorfbewohner in seiner Heimatregion erlitten habe, nach ständiger Praxis der schweizerischen Asylbehörden nicht als ernsthafte Nachteile im Sinne von Art. 3 Abs. 1 AsylG betrachtet würden. Indessen sei ein derart hohes Repressionsniveau, welches er seit seiner Kindheit habe erleben müssen, im Sinne einer Vorverfolgung zu berücksichtigen, welche das Beweismass für die Intensität der später geltend gemachten fluchtbegründenden Vorbringen deutlich herabsetze, namentlich auch im Zusammenhang mit dem noch nicht geleisteten Militärdienst (vgl. Beschwerde).

#### **E. 4.2**

Eine Überprüfung der Akten ergibt, dass sich die vorinstanzlichen Erwägungen, wonach sich die Darlegungen des Beschwerdeführers in zentralen Punkten unter anderem wegen dessen Aussagen zum Verbleib seines Reisepasses widersprechen, als zutreffend erweisen (vgl. Bst. C). Die Ausführungen in der Beschwerde sind nicht geeignet, daran etwas zu

ändern, ebenso wenig der Einwand des Beschwerdeführers, wonach die Vorinstanz nicht angegeben habe, welche Fragen der Umstand, dass er den Reisepass erst anlässlich der Heiratsvorbereitungen vorgelegt habe, nach sich ziehe, weshalb das Argument in dieser Form weder nachvollziehbar noch widerlegbar sei (vgl. Stellungnahme vom 15. Februar 2010). So wird in der Beschwerde zugestanden, dass der Beschwerdeführer unterschiedliche Angaben zum Verbleib seines Reisepasses gemacht habe (vgl. Beschwerde). Zudem hat er durch sein Verhalten seine Mitwirkungspflicht verletzt, welche Asylsuchende verpflichtet, an der Feststellung des Sachverhalts mitzuwirken und insbesondere in der Empfangsstelle Reisepapiere und Identitätsausweise abzugeben (Art. 8 Abs. 1 Bst. b AsylG). Sein widersprüchliches Aussageverhalten in Kombination mit der Verletzung seiner Mitwirkungspflicht und dem Umstand, dass er den Reisepass den hiesigen Behörden einzig deshalb nicht weiter vorenthalten konnte, weil er zu dessen Vorlage im Zusammenhang mit den Ehevorbereitungen mit einer schweizerischen Staatsangehörigen gezwungen war, lässt darauf schliessen, dass das von ihm gewählte Vorgehen vor der Heirat darauf ausgerichtet war, einen allfälligen Wegweisungsvollzug zu verhindern oder zu erschweren. Insoweit trifft auch der Einwand in der Beschwerde nicht zu, wonach die Angaben des Beschwerdeführers zum Verbleib seines Reisepasses keinen Bezug zu den von ihm genannten Fluchtgründen hätten, entstehen beziehungsweise verfestigen sich doch gerade durch sein erwähntes Vorgehen erhebliche Zweifel an den geltend gemachten Fluchtgründen.

#### **E. 4.3**

In Bezug auf die Frage des Aufenthaltsorts und der Aufenthaltsdauer des Beschwerdeführers im Zeitraum von der Rückkehr aus F. \_\_\_\_\_ bis zur Ausreise in die Schweiz erweisen sich die vorinstanzlichen Erwägungen nach einer Überprüfung der Akten ebenfalls als zutreffend, woran weder die Ausführungen in der Beschwerde noch der Einwand etwas zu ändern vermögen, wonach diesbezüglich der Unterschied zwischen (Melde-) Wohnsitz und Aufenthaltsort zu berücksichtigen sei (vgl. Stellungnahme vom 15. Februar 2010). Selbst in Anwendung dieser Unterscheidung und wenn es sich bei dem vom Beschwerdeführer anlässlich der Erstbefragung als letzten Wohnsitz vor der Ausreise genannten Dorf D. \_\_\_\_\_ um seinen letzten formellen Wohnsitz, d.h. den Ort, wo er angemeldet war, handeln würde, liessen sich dadurch seine widersprüchlichen Aussagen in Bezug auf den Beginn und die Dauer seines Aufenthalts in H. \_\_\_\_\_ nach der Rückkehr aus F. \_\_\_\_\_ nicht plausibel erklären.

#### **E. 4.4**

Entgegen den Ausführungen in der Beschwerde vermag der Beschwerdeführer aus dem summarischen Charakter der Erstbefragung und deren kurzer Dauer nichts zu seinen Gunsten abzuleiten; auch Hinweise dafür, dass es damals zu Missverständnissen gekommen sei, lassen sich den Akten nicht entnehmen. So hat er die von ihm geltend gemachten politischen Aktivitäten in H. \_\_\_\_\_ anlässlich der freien Schilderung der Gründe, welche ihn zum Verlassen der Türkei und zur Reise in die Schweiz geführt haben, mit keinem Wort erwähnt. Erst als nach weiteren Fragen danach gefragt wurde, ob er nun alle Ausreisegründe genannt habe, erwähnte er einzig den Vorfall im Zusammenhang mit der Protestkundgebung vom (...) in H. \_\_\_\_\_. Ebenso wenig hat er anlässlich der Erstbefragung seine angebliche Unterstützung der DTP und das Verteilen von teilweise illegalen Zeitungen und Zeitschriften erwähnt, was umso weniger nachvollziehbar ist, als es sich bei Letzterem gemäss den Ausführungen in der Beschwerde um den entscheidenden

Fluchtgrund gehandelt haben soll (vgl. Beschwerde). Im Übrigen geht das Bundesverwaltungsgericht mit der Vorinstanz darin einig, dass der Beschwerdeführer anlässlich der Erstbefragung mehrfach Gelegenheit gehabt hat, dieses aus seiner Sicht entscheidende Vorbringen darzulegen.

#### **E. 4.5**

Was das erstmals in der Beschwerde dargelegte Vorbringen anbelangt, der Beschwerdeführer hätte im (...) den Militärdienst ableisten müssen und dies nicht getan, weshalb davon auszugehen sei, dass er sich seit seiner Rückkehr in die Türkei der Dienstpflicht entzogen und sich dabei zu seinem Schutz unter der Identität seines Bruders Ibrahim bewegt habe (vgl. Beschwerde), ist Folgendes festzuhalten: Eine allfällige Bestrafung des Beschwerdeführers aus militärrechtlichen Gründen wäre gestützt auf die bisherige Praxis der ARK, welche vom Bundesverwaltungsgericht weitergeführt wird, nur unter bestimmten Voraussetzungen relevant (vgl. Entscheidungen und Mitteilungen der Schweizerischen Asylrekurskommission [EMARK] 2004 Nr. 2). Dies ist dann der Fall, wenn der Beschwerdeführer damit zu rechnen hätte, dass er aus flüchtlingsrechtlich relevanten Motiven mit einer unverhältnismässig strengen Bestrafung zu rechnen hätte, sei es, weil er aufgrund der im AsylG erwähnten Kriterien eine höhere Strafe zu verbüssen hätte oder weil mit der drohenden Strafe nicht nur die Sicherstellung der Wehrpflicht garantiert, sondern zusätzlich die vermutete oppositionelle und staatsfeindliche Gesinnung sanktioniert werden sollte. Eine flüchtlingsrechtlich relevante Verfolgung wäre auch dann zu bejahen, wenn mit der Absolvierung des Militärdienstes beabsichtigt würde, gewisse Personen oder Personengruppen aus flüchtlingsrechtlich erheblichen Motiven zu disziplinieren, einzuschüchtern, zu assimilieren oder einer menschenrechtswidrigen Behandlung auszusetzen. Als politische Verfolgung schliesslich müsste die Bestrafung einer militärdienstflüchtigen Person erachtet werden, wenn die Armee, der sie sich entzieht, völkerrechtswidrige Ziele anstrebte oder entsprechende Mittel einsetzte (vgl. EMARK 2004 Nr. 2 E. 6.b.aa S. 17). Gestützt auf die Aktenlage ist vorliegend selbst im Fall einer Bestrafung des Beschwerdeführers aus militärrechtlichen Gründen nicht von einer der erwähnten Ausnahmen auszugehen. So haben sich seine auf einer angeblichen Unterstützung der DTP beruhenden Verfolgungsvorbringen als unglaublich erwiesen. Zudem ist aus dem Strafrahmen von Art. 63 des türkischen Militärstrafgesetzbuches, welcher eine Höchststrafe von drei Jahren Gefängnis vorsieht, nicht auf eine Sanktionierung zu schliessen, welche neben der militärrechtlichen Gesetzesverletzung auch die Gesinnung treffen will. Zudem ist der Militärdienst in der Türkei für alle erwachsenen Männer obligatorisch und zielt nicht darauf ab, gewisse Personen oder Personengruppen in der zuvor beschriebenen Art zu behandeln. Überdies bestehen trotz des angeblich familiären politischen Hintergrunds des Beschwerdeführers keine Hinweise auf einen Malus oder andere drohende, aus Art. 3 AsylG fliessende Nachteile. Die vom Beschwerdeführer allenfalls zu gewärtigenden Sanktionen vermögen somit nicht zur Anerkennung der Flüchtlingseigenschaft zu führen, da alle wehrpflichtigen Männer aufgrund ihrer türkischen Staatsangehörigkeit und ihres Jahrgangs zum Militärdienst aufgeboten werden und dieser Verpflichtung keine asylrechtlich relevante Verfolgungsabsicht des Staates zugrunde liegt. Nach Erkenntnissen des Bundesverwaltungsgerichts werden die Rekruten nach dem Zufallsprinzip per Computer den verschiedenen Einheiten zugeteilt. Schliesslich wäre auch nicht mit einem Einsatz im Ausnahmezustandsgebiet zu rechnen, zumal der ehemals verhängte Ausnahmezustand in der Türkei schon seit einiger Zeit in allen Gebieten aufgehoben worden ist. Unter den erwähnten Umständen wäre eine allfällige Bestrafung des

Beschwerdeführers wegen Militärdienstverweigerung vorliegend als legitime staatliche Massnahme zur Durchsetzung einer staatsbürgerlichen Pflicht und damit als asylrechtlich nicht relevant zu charakterisieren.

#### **E. 4.6**

Nach dem Gesagten erweisen sich die vom Beschwerdeführer geltend gemachten Verfolgungsvorbringen zum einen als nicht glaubhaft und zum andern als asylbeziehungsweise flüchtlingsrechtlich nicht relevant. Aufgrund der vorstehenden Erwägungen erübrigt es sich, auf die weiteren Ausführungen in der Beschwerde, die übrigen Eingaben und die Beweismittel einzugehen, weil sie am Ergebnis nichts ändern können. Das BFM hat das Asylgesuch des Beschwerdeführers demnach zu Recht abgelehnt.

#### **E. 5**

Lehnt das Bundesamt das Asylgesuch ab oder tritt es darauf nicht ein, so verfügt es in der Regel die Wegweisung aus der Schweiz und ordnet den Vollzug an; es berücksichtigt dabei den Grundsatz der Einheit der Familie (Art. 44 Abs. 1 AsylG). Der Beschwerdeführer verfügt weder über eine fremdenpolizeiliche Aufenthaltsbewilligung noch einen Anspruch auf Erteilung einer solchen. Die eheliche Gemeinschaft mit der schweizerischen Staatsangehörigen besteht offensichtlich seit längerer Zeit nicht mehr. Die Wegweisung wurde demnach zu Recht angeordnet (Art. 44 Abs. 1 AsylG. vgl. Entscheide des Schweizerischen Bundesverwaltungsgerichts [BVGE] 2009/50 E. 9 S. 733 mit weiteren Hinweisen).

#### **E. 6.1**

Ist der Vollzug der Wegweisung nicht zulässig, nicht zumutbar oder nicht möglich, so regelt das Bundesamt das Anwesenheitsverhältnis nach den gesetzlichen Bestimmungen über die vorläufige Aufnahme von Ausländern (Art. 44 Abs. 2 AsylG; Art. 83 Abs. 1 des Bundesgesetzes vom 16. Dezember 2005 über die Ausländerinnen und Ausländer [AuG, SR 142.20]).

#### **E. 6.2**

Der Vollzug ist nicht zulässig, wenn völkerrechtliche Verpflichtungen der Schweiz einer Weiterreise der Ausländerin oder des Ausländers in den Heimat-, Herkunfts- oder in einen Drittstaat entgegenstehen (Art. 83 Abs. 3 AuG).

##### **E. 6.2.1**

So darf keine Person in irgendeiner Form zur Ausreise in ein Land gezwungen werden, in dem ihr Leib, ihr Leben oder ihre Freiheit aus einem Grund nach Art. 3 Abs. 1 AsylG gefährdet ist oder in dem sie Gefahr läuft, zur Ausreise in ein solches Land gezwungen zu werden (Art. 5 Abs. 1 AsylG). Gemäss Art. 25 Abs. 3 der Bundesverfassung der Schweizerischen Eidgenossenschaft vom 18. April 1999 (BV, SR 101), Art. 3 des Übereinkommens vom 10. Dezember 1984 gegen Folter und andere grausame, unmenschliche oder erniedrigende Behandlung oder Strafe (FoK, SR 0.105) und der Praxis zu Art. 3 der Konvention vom 4. November 1950 zum Schutze der Menschenrechte und Grundfreiheiten (EMRK, SR 0.101) darf niemand der Folter oder unmenschlicher oder erniedrigender Strafe oder Behandlung unterworfen werden.

##### **E. 6.2.2**

Die Vorinstanz wies in ihrer angefochtenen Verfügung zutreffend darauf hin, dass der Grundsatz der Nichtrückweisung nur Personen schützt, die die Flüchtlingseigenschaft erfüllen (vgl. Mario Gattiker, Das Asyl und Wegweisungsverfahren, 3. Aufl., Bern 1999, S. 89). Da es dem Beschwerdeführer nicht gelungen ist, eine asylrechtlich erhebliche Gefährdung nachzuweisen oder glaubhaft zu machen, kann das in Art. 5 AsylG verankerte Prinzip des flüchtlingsrechtlichen Non-Refoulements im vorliegenden Verfahren keine Anwendung finden. Eine Rückkehr des Beschwerdeführers in seinen Heimatstaat ist demnach unter dem Aspekt von Art. 5 AsylG rechtmässig.

### **E. 6.2.3**

Sodann ergeben sich weder aus den Aussagen des Beschwerdeführers noch aus den Akten Anhaltspunkte dafür, dass er für den Fall einer Ausschaffung in seinen Heimatstaat dort mit beachtlicher Wahrscheinlichkeit einer nach Art. 3 EMRK oder Art. 1 FoK verbotenen Strafe oder Behandlung ausgesetzt wäre. Gemäss Praxis des Europäischen Gerichtshofes für Menschenrechte (EGMR) sowie jener des UN-Anti-Folterausschusses müsste der Beschwerdeführer eine konkrete Gefahr ("real risk") nachweisen oder glaubhaft machen, dass ihm im Fall einer Rückweisung Folter oder unmenschliche Behandlung drohen würde (vgl. EMARK 2001 Nr. 16 S. 122, mit weiteren Hinweisen; EGMR, Bensaid gegen Grossbritannien, Urteil vom 6. Februar 2001, Recueil des arrêts et décisions 2001-I, S. 327 ff.). Auch die allgemeine Menschenrechtssituation in seinem Heimatstaat lässt den Wegweisungsvollzug zum heutigen Zeitpunkt klarerweise nicht als unzulässig erscheinen.

### **E. 6.2.4**

Nach dem Gesagten ist der Vollzug der Wegweisung sowohl im Sinne der asyl- als auch der völkerrechtlichen Bestimmungen zulässig.

### **E. 6.3**

Gemäss Art. 83 Abs. 4 AuG kann der Vollzug für Ausländerinnen und Ausländer unzumutbar sein, wenn sie im Heimat- oder Herkunftsstaat auf Grund von Situationen wie Krieg, Bürgerkrieg, allgemeiner Gewalt und medizinischer Notlage konkret gefährdet sind. Wird eine konkrete Gefährdung festgestellt, ist - unter Vorbehalt von Art. 83 Abs. 7 AuG - die vorläufige Aufnahme zu gewähren (vgl. Botschaft zum Bundesgesetz über die Ausländerinnen und Ausländer vom 8. März 2002, BBl 2002 3818). Weder die allgemeine Lage in der Türkei noch die persönliche Situation des Beschwerdeführers lassen auf eine konkrete Gefährdung schliessen. Angesichts der heutigen Lage in der Türkei kann nicht von einer Situation allgemeiner Gewalt oder von kriegerischen oder bürgerkriegsähnlichen Verhältnissen gesprochen werden, welche für den Beschwerdeführer bei einer Rückkehr eine konkrete Gefährdung darstellen würden. Sodann bestehen auch keine anderen Hinweise, dass der noch junge Beschwerdeführer, welcher, soweit aktenkundig, an keinen schwerwiegenden gesundheitlichen Beeinträchtigungen leidet, bei einer Rückkehr in den Heimatstaat in eine konkrete, seine Existenz bedrohende Situation geraten könnte. Er besitzt in der Türkei, wo mehrere seiner nächsten Familienangehörigen wohnhaft sind, ein familiäres Beziehungsnetz. Zudem hat er (...) absolviert und in der Folge (...) abgebrochen. Nebst seiner kurdischen Muttersprache spricht er auch (...) und war im familieneigenen Landwirtschaftsbetrieb erwerbstätig. Angesichts der gesamten Umstände kann der Vollzug der Wegweisung - entgegen der in der Rechtsmitteleingabe vertretenen Auffassung - auch als zumutbar bezeichnet werden.

### **E. 6.4**

Die bisherigen Bestimmungen betreffend vorläufige Aufnahme infolge einer schwerwiegenden persönlichen Notlage (Art. 14a Abs. 4bis ANAG i.V.m. Art. 44 Abs. 3-5 AsylG) wurden mit der Änderung des Asylgesetzes vom 16. Dezember 2005 aufgehoben. Gleichzeitig mit der Aufhebung der Bestimmungen über die vorläufige Aufnahme im Falle einer schwerwiegenden persönlichen Notlage trat auf den 1. Januar 2007 eine neue Härtefallregelung in Kraft. Gemäss Art. 14 Abs. 2 AsylG haben neu die Kantone die Möglichkeit, bei "Vorliegen eines schwerwiegenden persönlichen Härtefalles" unter bestimmten weiteren Voraussetzungen eine Aufenthaltsbewilligung zu erteilen. In casu wurde durch den zuständigen Kanton kein Antrag auf Erteilung einer Aufenthaltsbewilligung gestellt.

#### **E. 6.5**

Schliesslich obliegt es dem Beschwerdeführer, sich bei der zuständigen Vertretung seines Heimatstaates die für eine Rückkehr notwendigen Reisedokumente zu beschaffen (Art. 8 Abs. 4 AsylG und dazu auch BVGE 2008/34 E. 12 S. 513ff.), weshalb der Vollzug der Wegweisung auch als möglich zu bezeichnen ist (Art. 83 Abs. 2 AuG).

#### **E. 6.6**

Insgesamt ist die durch die Vorinstanz verfügte Wegweisung zu bestätigen. Die Vorinstanz hat deren Vollzug zu Recht als zulässig, zumutbar und möglich erachtet. Nach dem Gesagten fällt eine Anordnung der vorläufigen Aufnahme ausser Betracht (Art. 83 Abs. 1-4 AuG).

#### **E. 7**

Aus diesen Erwägungen ergibt sich, dass die angefochtene Verfügung Bundesrecht nicht verletzt, den rechtserheblichen Sachverhalt richtig und vollständig feststellt und angemessen ist (Art. 106 AsylG). Die Beschwerde ist nach dem Gesagten abzuweisen. Bei diesem Ausgang des Verfahrens sind die Kosten auf Fr. 600.- festzusetzen (vgl. Art. 1 - 3 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE, SR 173.320.2]) und dem Beschwerdeführer aufzuerlegen (Art. 63 Abs. 1 und 5 VwVG). Sie sind mit dem am 14. Januar 2010 in gleicher Höhe geleisteten Kostenvorschuss zu verrechnen. (Dispositiv nächste Seite)

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.